22/ 2020

Bulletin d'Information Officiel

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table

CK | Document imaging

KONICA MINOLTA

Libérez-vous des contraintes. Nos experts locaux vous équipent avec les meilleurs produits et solutions pour matérialiser et façonner des contenus de haute qualité, à votre image. Misez sur le meilleur de la technologie pour améliorer vos performances et relever de nouveaux défis.

CK | Digital workflows

MADE IN LUXEMBOURG

Simplifiez-vous la vie. Nous accompagnons votre entreprise sur le chemin de la transition numérique. Nous développons des solutions digitales sur mesure pour vous permettre de vous concentrer sur l'essentiel : le développement de votre business et l'équilibre de vos équipes.

CK | Sport & Fitness

Réalisez-vous pleinement. Par la pratique d'une activité sportive, nous vous transmettons l'énergie nécessaire à la réussite de vos projets professionnels et personnels. Profitez d'infrastructures de qualité et de conseils personnalisés pour vous épanouir à chaque moment de votre vie.

healthy people, healthy business

Depuis 1946, Charles Kieffer Group vous épaule dans le développement de votre entreprise au Luxembourg. Pour cela, nous plaçons la technologie au service de l'homme et de son épanouissement. Grâce à l'engagement et à l'expérience de nos équipes, nous vous accompagnons au quotidien pour que votre entreprise et vos collaborateurs grandissent ensemble, dans le respect de chacun, en pleine santé.

2, rue Léon Laval
Z.A. Am Bann
L-3372 Leudelange

Tél. +352 26 380 1
Fax +352 26 380 380
info@ck-group.lu

ck-group.lu
Charles Kieffer Group

CK Charles Kieffer Group

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE
DE TENNIS DE TABLE

3 route d'Arlon L-8009 STRASSEN Tel. 48 37 83 Fax 48 37 85

BULLETIN D'INFORMATION OFFICIEL

N° 22/2020 du 28 août 2020

Wichtige Informationen zur Saison 2020-2021

Gudde Mëtteg léif Sportsfrënn,

Mir ginn dervun aus, datt trotz deeër ganz spezieller Zäit an deeër mir äis – wéinst deem "blöde" Corona-Virus - den Ament (leider) befannen, dach awer déi allermeescht vun eisen DT-Spiller "waarm" a "schaarf" drop sinn, fir (endlech !!) nees kënnen an duerfen DT-Kompetitiounen ze spillen. A vu datt de Start vun de Kompetitiounen vun der Saison 2020-2021 jo lues awer sécher ëmmer méi no kënnt, musse mir äis, vun elo un, intensiv domat befaassen. Well d'Saison 2020-2021 wäert sécher e bëssen anescht verlafe (mussen) wéi déi Saisone virdrun, an duerfir bedéngt dës nei Saison dann och eng e bësse aner Virbereedung.

1. FLTT-Covid-19-Schutzkonzept

Dir hutt e Freideg am BIO déi nei Versioun (4.3) vun eisem Covid-19-Schutzkonzept gesinn. Mir hunn dat Dokument lo an nach just zwee Kapitelen opgedeelt, mat:

- am 1. Kapitel, all deene Richtlinnen, un déi den ORGANISATEUR vun enger DT-Kompetitioun (also dir als Veräin) sech soll resp. muss halen,

a mat

- am 2. Kapitel, all deene Richtlinnen, un déi d' TEILNEHMER un enger DT-Kompetitioun (also d'Spiller, d'Trainer, d'Coachen, d'Betreier, d'Arbiteren asw) sech solle resp. mussen halen.

Mir hoffen, datt dës nei Strukturéierung iech et méi einfach mécht, iech an deem Ganze besser rëmzefannen.

Fir iech eng weider Hëllef an Ënnerstëtzung ze ginn, bei der Ëmsetzung vun de Moosnamen vum Covid-19-Schutzkonzept, organiséiere mir

Dënschdes, den 1. September, um 18:30 Auer

e **WEB-Seminaire**, wou mir iech déi verschidde Moosname vum Covid-19-Schutzkonzept e bësse méi am Detail erklären, an dann och op är Froe wäerten agoen, déi dir an deem Kontext hutt.

Bis dohin ass et wichteg, datt dir awer op d'mannst eng Ufuerderung vum Konzept ëmsetzt, an zwar déi, déi als éischt op der Lëscht steet, nämlech äre **Covid-19-Beroder** ze bestëmmen Et ass nämlech immens wichteg, fir net ze soe quasi indispensabel, datt dee Beroder dann och den nächsten Dënschdeg beim WEB-Seminaire derbäi ass. Dee Covid-19-Beroder, deen dir désignéiert, kann e Member vun ärem Comité sinn, oder en anere Member aus ärem Veräin oder awer eng Drëttpersoun, déi net Member an ärem Veräin ass. Et ka jo sinn, datt dir am Ëmfeld vun ärem Veräin eng Persoun hutt oder kennt, déi sech z.b. op Grond vun hirer berufflecher Aktivitéit an der Covid-19-Problematik auskennt, an iech an deeër Saach da kann e 'coup de main' ginn.

Wat d'Organisatioun vum WEB-Seminaire ugeet, kritt dir am Laf vun dëser Woch vun eisem Sekretariat déi néideg Informatiounen, wat dir musst maachen, fir iech fir dee Seminaire ze registréieren a fir dann och bei deem Seminaire derbäi ze sinn. Mir wiere frou, wa wéinst der Wichtegkeet vun dem Sujet **ALL** Veräin mat op d'mannst zwee Leit beim Seminaire derbäi wier, dovun onbedéngt de Covid-19-Beroder vun ärem Veräin. Dir kënnt awer och méi wéi zwee Leit fir de Seminaire registréieren.

Wann dir d'Covid-19-Schutzkonzept lo schonn duerchliest (wat mir iech nëmme kënne recommandéieren), an da scho Froen hutt, da kënnt dir äis déi Froen och elo scho per E-Mail raschécken, da kënne mir sou Froen eventuell schonn an de WEB-Seminaire mat abauen.
Är Froe w.e.g am beschten un camille.gonderinger@pt.lu schécken

2. Corona-Quarantaine

A senger Sëtzung vum leschte Mëttwoch huet de Comité-Directeur analyséiert, wat passéiert a wat kann (oder wat NET kann) gemaach ginn, wann eng Équipe, oder schlëmmstefalls e ganze Veräin eventuell géif resp. géifen an eng obligatoresch Quarantaine gesat ginn. Vu datt et bei bal 500 Équipen aus 80 Veräiner, déi all Samschdeg wäerten untrieden (± 400 am CH SEN an ± 100 am CH CAD) fir d'FLTT net méiglech wäert sinn, d'Ursaache vun sou Quarantainen Fall fir Fall z'analyséieren (duerfir bräichte mir da professionellt a geschoultent Personal), ass dem Comité-Directeur keng aner Alternative bliwwen wéi ze decidéieren, datt, egal wat och ëmmer a Saache 'Quarantaine' passéiere wäert, **KEE Match wéinst enger Quarantaine vu Spiller oder Équipe wäert ofgesot oder verluegt ginn**.

Duerfir behält de Comité-Directeur sech och d'Méiglechkeet resp. d'Recht vir, fir am Fall wou ze vill Matcher wéinst Corona-Quarantainen an/oder Covid-19-Infektiounen net kënnte gespillt ginn oder net ënner eenegermoosse reguläre Bedingunge kënnte gespillt ginn, d'Wertung vun der Hironn vum Championnat vun engem gewëssen Ament un z'iwwerdenken.

Mir wäerten awer och nach kucken, fir bei verschiddene Punkten resp. reglementaresche Bestëmmungen, wéi z.B. dem individuelle Gesamt-Forfait oder och dem Duebelasaz vu Spiller op engem selwechte Spilldag, temporär zousätzlech Méiglechkeete fir iech Veräiner ze schafen, fir datt dir am Fall, wou dir dann op engem Spilldag vun enger Quarantaine sollt betraff ginn (och wa mir hoffen, datt dat net de Fall wäert ginn) méi Spillraum hutt, fir d'Opstellung vun ären Équipen op deem Spilldag ze geréieren. A mir wäerten dann och d'Geldstrofe fir individuell an Équipe-Forfaiten lo mol op en éischter 'symbolesche' Betrag rofsetzen, bis d'Situatioun ëm de Corona-Virus sech dann nees berouegt wäert hunn. Heizou kritt dir nach separat Informatiounen.

3. Dubbelen

De Comité-Directeur huet sech des Weideren dann och mat der Fro befaasst, ob een et ka vertrieden, datt zu dësem Zäitpunkt nees sollten Dubbele gespillt ginn, souguer wann dat vum Gesetz hir net verbueden ass. A wann den Dubbel och zur Traditioun vum DT-Sport gehéiert an e wichtege Bestanddeel an eisen Équipe-Kompetitiounen ass, sou muss een dach awer och objektiv de Constat maachen, datt de Covid-19-Infektiounsrisiko an engem Dubbel op d'mannst duebel, a quasi dräimol sou héich ass wéi an engem Simple.

A vu datt ALL eis Kompetitiounen och ouni Dubbele kënne gespillt ginn, ouni datt doduerch Spiller oder Équipe oder Veräiner géife sportlech benodeelegt ginn, huet de Comité-Directeur decidéiert, datt lo mol nach **a kenger Kompetitioun** (also weder an enger Eenzel- nach an enger Équipe-Kompetitiounen) **Dubbele wäerte resp. duerfe gespillt ginn**.

4. Spillsall-Problemer

Verschidde vun iech Veräiner, a besonnesch déi mat engem e bësse manner grousse Spillsall, wäerten dës Saison, wéinst der Ëmsetzung vun de Covid-19-Ufuerderungen, Problemer kréien, datt si Samschdes (am CH CAD an/oder am CH SEN) an hirem Spillsall net méi souvill Équipe wéi déi Saisone virdrun kënne resp. duerfe gläichzäiteg matenee spille loossen. An et wäert da passéieren, datt e Veräin net méi all seng Équipen, déi op engem bestëmmte Spilldag resp. Samschdeg zesummen Heemrecht hunn, och dee Samschdeg (Mëtteg, wat de CH CAD ugeet, resp. Owend, wat de CH SEN ugeet) kann zesummen a sengem Spillsall spille loossen.

Eng éischt Méiglechkeet, déi e Veräin an deem Fall huet, ass mat de Matcher vun enger oder zwou Équipen an en anere Spillsall auszewäichen. Dat bedéngt awer, datt de Veräin iwwerhaapt sou en Auswäichspillsall zur Verfügung huet.

Eng zweet Méiglechkeet, déi e Veräin an deem Fall huet, ass een oder méi Matcher, geméiss deeër heifir üblecher Prozedur, 'de commun accord' mam Géignerveräin op en anere Wochendag virum offzielle Spilldag no vir ze verleeën.

A fir déi Fäll wou déi zwou hei virdru beschriwwe Léisungen net sollte méiglech oder machbar sinn, huet de Comité-Directeur, am Hibléck dodrop, d'Auswierkunge vun de Spillsall-Problemer sou kleng wéi méiglech ze halen, déi heiten Décisioune geholl:

- d'Ufankszäit vun de Matcher vum CH SENIORS déi Samschdes Owes gespillt ginn, gëtt generell vun 19:30 Auer op **20:00 Auer** zréckgeluegt;
- e Veräin, deen op engem bestëmmte Spilldag, wéinst de Covid-19-Schutzbestëmmungen, net all seng Heem-Matcher (vum CH CAD oder vum CH SEN) kann zesumme spillen, an deen och keen Accord mat senge Géigner fonnt huet, fir Matcher op en anere Wochendag virzeverleeën, kann en Deel vu sengen Heem-Matcher (an zwar maximal d'Halschent, no ënnen ofgeronnt), op eegen Décisioun hin, virverleeën, an zwar folgendermoossen:
  - am CH CADETS: op **10.00 Auer** Moies op deem betreffende Samschdeg;
  - am CH SENIORS: op **16:00 Auer** Nomëttes op deem betreffende Samschdeg,

  woubäi déi vun sou enger Verleeung betraffen Auswäerts-Équipe an deem Fall dann um 10:00 Auer resp. um 16:00 Auer muss untrieden.

Wann e Veräin vun deeër Méiglechkeet wëll profitéieren, fir e Match vun engem Spilldag, op seng eegen Décisioun hin, op 10:00 Auer (am CH CAD) resp. op 16:00 Auer (am CH SEN) no vir ze verleeën, da muss dee Veräin der Verbandspermanenz dat spéitstens **21 Deeg** virun deem betreffende Spilldag schrëftlech (= per E-Mail) matdeelen. Nodeems d'Verbandspermanenz kontrolléiert huet ob déi gemellte Matchverleeung och de Conditiounen entsprécht, confirméiert si deenen zwee betraffene Veräiner d'Match-Verleeung spéitstens 18 Deeg virun deem betreffende Spilldag, woumat déi Verleeung deen Ament fir déi zwee Veräiner verbindlech gëtt.

NB: Fir den éischte Spilldag vum CH SEN, dee jo den 19. September wäert gespillt ginn, wier deemno de leschten Délai fir sou Verleeungen ze melde schonn den nächste Samschdeg, 29. August. Ausnamsweis gëtt fir dee Spilldag dëse leschten Délai op den 2. September verréckelt resp. festgeluegt.

All déi hei virdru beschriwwen Décisioune vum Comité-Directeur gëllen elo mol fir d'Hironn, also bis den **31. Dezember 2020**. Ufanks bis Mëtt Dezember wäert de Comité-Directeur dann eng nei Analyse a Bewäertung vun der 'Corona'-Situatioun maachen, an da fir d'Réckronn entweder d'Décisioune vun der Hironn verlängeren oder déi Décisiounen duerch nei Décisiounen ersetzen.

Och d'Punkten 2., 3. a 4. wäerten den 1. September am WEB-Seminaire behandelt ginn. An och zu deene Punkte kënnt dir lo scho Froen raschécken (camille.gonderinger@pt.lu) oder och nach Froe während oder no dem WEB-Seminaire stellen.

- - - - - - - - - - - - -

Dat war resp. ass elo vill beieneen, mee mir sinn nun eemol an enger spezieller Situatioun, an déi verlaangt dann och eng entspriechend speziell Virgoensweis. Loosst trotz allem de Kapp net hänken. **Zesumme** wäerte mir dat schonn hikréien, fir fir eis Spiller d'Méiglechkeet ze schafen, endlech nees DT-Kompetitioune kënnen ze spillen. A fir datt dat ouni all ze grouss Problemer klappt (well Problemer wäerte mir sou oder sou nach begéinen), ass lo vun ALLEN, déi betraff sinn an deenen den DT-Sport um Häerz läit (FLTT, Veräiner, Spiller, Trainer, Elteren, asw.) an déi wëllen, datt den DT-Sport och nach grad sou eng schéin Zukunft wéi Vergaangenheet zu Lëtzebuerg wäert hunn, besonnesch elo **VERSTEESDEMECH a SOLIDARITÉIT** gefrot resp. verlaangt. A wa jiddereen bereet ass matzezéien an sech un d'Conditioune vum Ament unzepassen, ouni exklusiv nëmmen no sech an no senge "Rechter" ze kucken, abee da wäerte mir et och ganz sécher fäerdeg brëngen, eis Kompetitiounen och an den nächste Wochen a Méint iwwer d'Bühn an op e gutt Enn ze brëngen. Och wann dann alles halt e bësse méi schwiereg an e bësse méi ongewinnt wäert sinn wéi soss.

Duerfir elo schonn en décke MERCI un iech Veräiner an un är Spiller a Spillerinnen, fir dee Versteesdemech an déi Solidaritéit, déi an der nächster Zäit a Saachen Dësch-Tennis vun iech all erwaart ginn.

Mat frëndleche Gréiss
fir de Comité-Directeur

Camille Gonderinger

Coupe de Luxembourg 2020/2021

LIVESTREAM vum Tirage

Mëttwoch, 2. September 2020

19:30 Auer

Zoom: https://zoom.us/j/94570166288

Facebook: https://www.facebook.com/fltt.lu

DONIC®
CREATE SUCCESS

Audi Summer Deals
Profitez de nos offres sur les Accessoires d'Origine Audi
Par exemple le coffre de toit à partir de 399 € TTC
Pour plus d'informations, rendez-nous visite dans l'un de nos showrooms Audi
Dans la limite des stocks disponibles
audi.lu
Consommation et émissions NEDC: Consommation de carburant en cycle mixte : 7,6-4,7 l/100km | Émissions de CO₂ en cycle mixte : 174-124 g/km.*
Consommation et émissions WLTP: Consommation de carburant en cycle mixte : 9,3-5,8 l/100km | Émissions de CO₂ en cycle mixte : 211-149 g/km.*
* Valeurs déterminées suivant la méthode de mesure légale obligatoire. Vous trouverez de plus amples informations sur les différences entre les normes WLTP et NEDC sur www.audi.lu/lu/web/fr/wltp.html ou auprès de votre conseiller de vente Audi.

Bericht der CD-Sitzung am Mittwoch, dem 19. August 2020 um 19.00 Uhr
Per Videokonferenz über Zoom

Zugeschaltet sind: Dielissen Henri, Gonderinger Camille, Hartmann André, Linster Jean-Marie, Pommerell Serge, Regener Gilles, Schmit Guy Senninger René, Sahr Romain

Sowie: Jean-Marie Noël

2.1. Im Vorfeld der eigentlichen Sitzung des CD findet die Ordentliche Generalversammlung der Fondation Pongiste statt.

2.2. Die Berichte der letzten Sitzungen des CD vom 8. Juli und vom 29. Juli werden eingesehen und nach Vornahme einiger Veränderungen für die Veröffentlichung freigegeben.

2.3. Eine überarbeitete Version (4.0) des "FLTT-Covid-19-Schutzkonzeptes für Tischtennis-Aktivitäten (Training und Wettkampf)" wird eingesehen, verabschiedet und im nächsten BIO veröffentlicht. Dieses Schutzkonzept ist maßgeblich für die Durchführung von TT-Wettbewerben, die demnächst anlaufen.

Es werden insbesondere einige Fragen betr. Registrierung der Anwesenden bei einem Wettbewerb (dies auch in Zusammenhang mit Fragen des Datenschutzes), Nutzung der Toiletten und Duschen, Zuständigkeit von Verein bzw. Gemeinde, … diskutiert.

Der Verband wird eine Video-Konferenz einrichten, bei der die VereinsvertreterInnen, die in ihrem Verein für die Beachtung der Vorschriften und Maßnahmen zur Vermeidung der Verbreitung des Virus zuständig sind, über die anstehenden Aufgaben, die Pflichten und Rechte in diesem Zusammenhang informiert werden, dies mit dem Ziel einer möglichst weitgehenden Sensibilisierung aller Mitglieder unserer TT-Gemeinschaft. Dabei können dann auch Fragen gestellt werden.

2.4. In der anlaufenden Meisterschaftssaison kann leicht passieren, dass Spiele nicht austragen werden dürfen/können, z. Bsp. weil der Halleneigner (die Gemeinden) den Zugang zum Spielsaal nicht zulässt oder Vereinsmitglieder (eventuell in hoher Zahl) ausfallen, weil sie zur Quarantäne verpflichtet sind.
Der CD erwartet allerdings von allen Vereinen und SpielerInnen ein solidarisches Verhalten und ist bereit sich flexibel zu erweisen, damit der sportliche Wert der erzielten Resultate so weit wie möglich gesichert bleibt.
Der CD hält aber fest, dass in der Regel aus Gründen wie den oben genannten keine Verlegung von Spielen durch den Verband vorgenommen werden kann.

Eine Verwaltung des Spielplans würde bei solchen Verlegungen sehr schnell unmöglich werden und der dafür zu betreibende Arbeitsaufwand seitens des Verbands nicht mehr zu leisten sein
Der CD wird durch einige Maßnahmen, die in der Zeit der Pandemie vorübergehend gelten sollen, eine größere Flexibilität anstreben, die es den Vereinen erleichtert in Notfällen dennoch mit ihren Mannschaften (möglichst komplett) antreten zu können. Möglichkeiten dazu werden durch eine Ausdehnung der Mannschafts- und Individual-Forfaits und durch eine Ausdehnung des Doppeleinsatzes geschaffen. Natürlich werden auch Geldstrafen, durch die in der Regel ein korrekter Ablauf der MM gesichert werden soll, den aktuell schwierigen Bedingungen für die Vereine angepasst.
Sollten solche Fälle in solcher Häufigkeit auftreten, dass der Wert der erspielten Resultate in der MM dadurch in Frage gestellt wird, dann wird der CD u.U. nicht daran vorbei kommen, noch im Lauf der Hinrunde eine Entscheidung bezüglich des Wertes und der Gültigkeit dieser Resultate, treffen zu müssen.

2.5. Trotz aller Vorsorge und Sensibilisierung könnte es vorkommen, dass Fehlverhalten in Zusammenhang mit der Missachtung des COVID-19- Schutzkonzepts oder etwa Streitigkeiten in Zusammenhang mit der Spielansetzung oder Mannschaftszusammenstellung dem Verbandsgericht gemeldet oder von dem TF behandelt werden müssen. Camille Gonderinger wird deshalb mit dem TF treffen Kontakt aufnehmen, um sich auf die Prinzipien und Einstellungen zu einigen, die bei der Behandlung dieser Fälle als Leitprinzip gelten sollen.

2.6. Der CD beschließt grundsätzlich in sämtlichen TT-Wettbewerben keine Doppel auszutragen. Diese Entscheidung gilt bis auf Weiteres und kann bei veränderten Voraussetzungen im Hinblick auf die Wettbewerbe ab Januar 2021 neu bedacht werden.

2.7. Einige Vereine werden nicht in der Lage sein, die im Spielplan vorgesehenen Heimspiele ihrer Mannschaften alle zusammen zu jener hierfür offiziellen festgelegten Uhrzeit auszutragen, da ihre Säle nicht groß genug sind, um für alle Spiele den aktuellen COVID-19-Schutzbestimmungen, und insbesondere jenen das 'social distancing' betreffend, gerecht zu werden.

Der CD beschließt deshalb die planmäßige Anfangszeit, an denen die Spiele in den verschiedenen Mannschaftsmeisterschaften im Prinzip auszutragen sind, wie folgt festzulegen:
- Spiele der Mannschafts-Meisterschaft 'Seniors': Samstag, 20:00 Uhr oder Samstag, 16.00 Uhr.
- Spiele der Mannschafts-Meisterschaft 'Cadets': Samstag 14:30 Uhr oder Samstag, 10:00Uhr.

Planmäßig gilt die Anfangszeit von 20.00 Uhr für die MM 'Seniors' und jene von 14:30 Uhr für die MM 'Cadets.

Über die tatsächliche Anfangszeit entscheidet der Verein der Heimmannschaft welcher, wenn er ein Spiel auf 16.00 Uhr (MM SEN) bzw. auf 10:00 Uhr (MM CAD) ansetzt, den Gegner und den Verband mindestens drei Wochen vorher hierüber informieren muss.

Wenn ein Spiel an einem anderen Termin bzw. zu einem anderen Zeitpunkt als den hier vorerwähnten ausgetragen werden sollen, muss das gegenseitige Einvernehmen der beiden Mannschaften vorliegen.

Grundsätzlich erwartet der CD von allen Vereinen in diesen Fragen und in der aktuell schwierigen Situation Verständnis, Solidarität und Flexibilität.

2.8. Der CD beschließt die Mannschafts-Meisterschaft der Cadets in der gewohnten, d.h. in jener in den aktuellen Reglementen vorgesehenen Form auszutragen. Es werden demnach drei Runden eingeplant. Sollte absehbar werden, dass diese Runden nicht alle ausgetragen werden können, kann die Meisterschaft durch eine Entscheidung des CD, angepasst an die situativen Bedingungen, auch auf zwei Runden oder eine Runde reduziert werden.

2.9. Auch die in den Punkten 4 bis 8 angesprochenen Veränderungen, die sich hoffentlich nur auf die Saison 2020/2021 beziehen, können auch bei Gelegenheit der in Punkt 3 angesprochenen Video-Konferenz thematisiert werden.

2.10. Der Spielplan der neuen Saison für die MM der Senioren für die BDO-League sowie für allen anderen Divisionen mit Ausnahme der 6. Division liegt vor und wird im BIO veröffentlicht.

2.11. Die Mitglieder des CD haben bereits im Vorfeld der Sitzung per Referendum eine Neuerung bei der Aufstellung der FLTT-Rangliste (VB-RGL) beschlossen:
Die Ausgangssituation wird grundsätzlich verändert. Jeder neulizenzierte D3-Spieler startet ab sofort mit einem Startkapital von 105 Punkten. Damit soll so weit wie möglich vermieden werden, dass ein Spieler unter die 100-Punkte-Grenzen fallen wird. Als Konsequenz dieser Neuerung werden auch alle anderen Punktwerte in der neuen VB-RGL entsprechend nach oben angepasst. Der Zeitpunkt für diese Neuerung, die einen Neustart der VB-RGL bei 'NULL' bedingt, erscheint derzeit als äußerst günstig, da einerseits in der Nationale-1 in der Hinrunde zwei Spieltage mehr als sonst üblich ausgetragen werden, und demnach auch entsprechend mehr Resultate für die Performance-Wertung zur Verfügung stehen werden, und da, andererseits, wegen des vorzeitigen Abbruchs der vorherigen Saison weniger Resultate nicht in der Wertung unberücksichtigt bleiben werden, wie es sonst, also in einer 'normalen' Saison, der Fall gewesen wäre.

2.12. Im Vorfeld der CD-Sitzung wurde aufgrund der Dringlichkeit per Referendum beschlossen den Antrag des DT Hueschtert- Folscht auf Abstufung ihres Spielers Olivier JOANNES vom Klassement A1 in das Klassement A2 anzunehmen.

Ein Antrag des DT Diddeleng zum Zweck einer Aufstufung von 2 Jugendspielern vom Klassement A3 zum Klassement A2 konnte nicht angenommen werden.

2.13. Das Finale der Masters Cup-Serie der Saison 2019/2020 findet am Freitag, dem 18. September im Gymnasium der COQUE statt. Der CD bespricht die organisatorischen Aspekte, dies natürlich unter besonderer Berücksichtigung der Maßnahmen, die sich aus der COVID-19-Situation ergeben.
Grundsätzlich gelten die Vorsorgemaßnahmen, die von der COQUE selbst vor Ort permanent gültig sind. Der CD beschließt außerdem, kein Eintrittsgeld zu erheben, eine vorherige Anmeldung durch die Zuschauer ist aber nicht erforderlich. Es wird keine Buvette eingerichtet.

2.14. Der CD hatte in seiner Sitzung vom 29. 8., beschlossen die Sieger des Masters-Cups neben einem jährlich vergebenen Pokal mit einer Trophäe zu ehren, die jeweils für ein Jahr bis zur nächsten Ausgabe an die Sieger geht. Die Modalitäten für die Vergabe werden beschlossen und in dem Internen Reglement 29 festgelegt, das in seiner überarbeiteten Version auf der Homepage der FLTT veröffentlicht wird.

2.15. Die für den 26. April 2020 vorgesehenen Individuellen Landesmeisterschaften bei den Cadets/Junioren und U21 sowie die für den 10. Mai 2020 vorgesehenen Individuellen Landesmeisterschaften bei den Préminimes und Minimes konnten nicht ausgetragen werden. Der CD ließ sich bisher eine Option offen, diese bisher nicht durchgeführten Wettbewerbe zu einem späteren Datum und unter einem eventuell veränderten Modus auszutragen.
Da der Verein DT Zéisseng sein für den 13. September vorgesehenes Turnier abgesagt hat, ergibt sich nun die Möglichkeit die Landesmeisterschaften der Jugendkategorien Préminimes, Minimes, Cadets und Junioren zusammen an diesem Termin auszutragen, der für die Kür der Landesmeister der Saison 2019/2020 sogar noch als besonders geeignet erscheint. Diese Individuellen Landesmeisterschaften finden an der Grenze zwischen den beiden Saisons vor Wiederaufnahme der Wettbewerbe der Saison 2020/2021 und an der Grenze zwischen den Ferien und der Wiederaufnahme des Schulbetriebs statt.

Die Austragung dieser Landesmeisterschaften erscheint den Mitgliedern des CD aus vielen Gründen wichtig. Den SpielerInnen dieser Alterskategorien sollte die Möglichkeit nicht vorenthalten werden, in einem ihrer begrenzten Jugendjahre einen Landesmeistertitel zu gewinnen. Das Palmares der Landesmeistertitel sollte für die Saison 2019/2020 nicht leer bleiben.
Angesichts der Tatsache, dass fast alle internationalen Aktivitäten, vor allem natürlich Jugendturniere, abgesagt sind, gilt es sich auf die Möglichkeiten im nationalen Rahmen zu konzentrieren und diese zu nutzen. Zudem ist durch die Absage nationaler Turniere die Spielmöglichkeit für die Jugendlichen auch national begrenzt, dies nachdem der gesamte Spielbetrieb bereits während Monaten ausgefallen ist.
Natürlich werden diese Landesmeisterschaften nicht in gewohntem Modus ausgetragen werden können. So werden keine Doppel ausgetragen werden können.

Beschränkungen in der Teilnehmerzahl drängen sich auf. Die Durchführung einer Kategorie für die U21 ist nicht vorgesehen.
Unter diesen Umständen wird es möglich sein, die Landesmeisterschaften unter Einhaltung der COVID-19-Schutzbestimmungen auszutragen.
Die CS wird den Austragungsmodus und den Zeitplan zeitnah festlegen, sodass die Ausschreibung schnellstmöglich erfolgen kann.

2.16. Auch in der Saison 2020/2021 wird die FLTT die Internationalen Jugendmeisterschaften von Luxemburg nicht austragen können. Die Coronavirus-Krise verhindert auch bei bestmöglicher Entwicklung ein Ansetzen derselben vor Ostern 2021, die Planung der Organisation wäre mit einem nicht vertretbaren Risiko verbunden, dass die Veranstaltung dennoch kurzfristig abgesagt würde. Nach Ostern steht für weitere Monate die Halle in der COQUE wegen Renovierungsarbeiten nicht zur Verfügung. Der CD wird bei der Gestaltung des nationalen und internationalen Kalenders für die Saison 2021/2022 eine Austragung der IJM kurz vor Beginn der nationalen Saison (Anfang September) bzw. während der Periode der Allerheiligenferien ins Auge fassen.

2.17. Camille Gonderinger und Jean-Marie Noël berichten über eine Video-Konferenz, bei der Fragen betr. die Einführung eines neuen europäischen Wettbewerbs (Europe-Trophy) für Mannschaften aus Belgien, Holland, West-Deutschland, Nord-Frankreich und Luxemburg besprochen wurden. In der Saison 2020/2021 ist nur die Männer-Mannschaft des DT Briddel (provisorisch) für diesen Wettbewerb gemeldet (NB: die Frauenmannschaft des DT Nidderkäerjeng wurde aufgrund ihrer Spielstärke direkt zum höherklassigen Europe-Cup zugelassen). Hinsichtlich jener Terminprobleme, die sich beim derzeitigen Terminplan der ETTU Trophy aufgrund nationaler reglementarischer Bestimmungen ergeben würden, hat die ETTU sich dazu bereit erklärt, diese Probleme mit den betroffenen Vereinen und ihren Verbänden zu regeln.

2.18. Als Konsequenz der Absage der EM in Warschau (Polen), die für die Zeit vum 15.-20. September angesetzt waren, findet die Generalversammlung der ETTU in Form einer Video-Konferenz statt. André Hartmann vertritt die FLTT beim ETTU-Kongress, der am 16. September 2020 um 9.30 in Form einer Video-Konferenz stattfindet. Camille Gonderinger ist in seiner Eigenschaft als Kassenrevisor der ETTU auch zugeschaltet.
Bei diesem Kongress steht auch die Wahl eines neuen ETTU-Präsidiums, und somit auch die Wahl eines neuen Präsidenten an. Der einzige Kandidat für diesen Posten Igor Levitin (RUS) hat die FLTT um ein Gespräch per Video-Konferenz gebeten. André Hartmann wird dem Kandidaten auf den Präsidentenposten einen Termin für dieses Gespräch anbieten.

2.19. André Hartmann und Guy Schmit berichten über eine Zusammenkunft von Vertretern des CTTC-E mit dem Sportminister Dan Kersch. Das Agreement des CTTC-E mit dem Sportministerium wurde verlängert. Was die Organisation von Lehrgängen im Sommer anbelangt, so mussten diese wegen der sanitären Situation alle abgesagt werden.

Unklarheiten und Unsicherheiten bestehen noch bezüglich der für den Herbst geplanten Aktivitäten.

2.20. Der langjährige Sponsor der FLTT BDO hatte den Verantwortlichen der FLTT bereits vor einiger Zeit mitgeteilt, dass er sein Engagement als Sponsor nicht fortsetzen könnte. BDO hat den Sponsorvertrag nun unter leicht veränderten Modalitäten um 1 Jahr verlängert, weil man die FLTT in dieser schwierigen Zeit nicht im Stich lassen wollte. Der CD erweist sich für diese Geste überaus dankbar. Der Vertrag für die neue Saison 2020/2021 wurde am 31. Juli in den Räumlichkeiten von BDO in Gasperich unterzeichnet.

2.21. Die neue Sporthalle auf Bridel wird für den TT-Spielbetrieb homologiert.

2.22. Der CD beschließt die Anschaffung von 50 Zählgeräten, wovon jedem Schiedsrichter ein persönliches Exemplar zur Verfügung gestellt wird. Dies erfolgt im Zusammenhang mit den Vorsorgemaßnahmen im Bereich von COVID-19, um solchermaßen zu vermeiden, dass die Zählgeräte beim Einsatz von neutralen SR nach jedem einzelnen Spiel desinfiziert werden müssten.

Nächste Sitzung: Mittwoch, den **9. September 2020** online/in der Maison des Sports in Strassen?

BDO TT League: SPILLPLANG 2020 - 2021

[Versioun: 2020-09-01]

NAT-1 : HIRONN

R	Sp-T	Dag	Datum	Zäit	Heem-Équipe	Auswäerts-Équipe	Resultat
	Summer-Vakanz	Sa-So	Sept 05-06		Auswäich-Terminer		
		Sa-So	Sept 12-13		Auswäich-Terminer		
		~~Sa-So~~	~~Sept 19-20~~		Europa-Meeschterschaft [POL, Warsaw]		
		Vendr	Sept 18	19:00	MC (2019-2020) : Finale [Coque]		
	XA	Sonn	Sept 20	15:00	Lénger	Union	
	N 01	Sonn	Sept 20	15:00	Houwald	Rued	
	S 01	Sam	Sept 19	15:00	Berbuerg	Briddel	
		Sam	Sept 19	15:00	lechternach	Hueschtert-Folscht	
		Sam	Sept 19	15:00	Éiter-Waldbriedemes	Diddeleng	
	XC	Sam	Sept 26	15:00	Diddeleng	Union	
	N 02	Sam	Sept 26	15:00	Hueschtert-Folscht	Éiter-Waldbriedemes	
	S 02	Sam	Sept 26	15:00	Briddel	lechternach	
		Sam	Sept 26	15:00	Rued	Berbuerg	
		Sam	Sept 26	15:00	Lénger	Houwald	
		Sonn	Sept 27	15:30	MC DIDDELENG		
	XE	Sam	Okt 03	15:00	Union	Houwald	
	N 03	Sam	Okt 03	15:00	Berbuerg	Lénger	
	S 03	Sam	Okt 03	15:00	lechternach	Rued	
		Sam	Okt 03	15:00	Éiter-Waldbriedemes	Briddel	
		Sonn	Okt 04	15:00	Diddeleng	Hueschtert-Folscht	
	XG	Sam	Okt 10	15:00	Hueschtert-Folscht	Union	
	N 04	Sam	Okt 10	15:00	Briddel	Diddeleng	
	S 04	Sam	Okt 10	15:00	Rued	Éiter-Waldbriedemes	
		Sam	Okt 10	15:00	Lénger	lechternach	
		Sam	Okt 10	15:00	Houwald	Berbuerg	
		Sonn	Okt 11	15:30	MC HOUWALD		
		~~Sa-So~~	~~Okt 17-18~~		EM Quali (Männer) : Grupp 'LUX' [Coque]		
		Sa-So	Okt 17-18		Auswäich-Terminer		
	XK	Sam	Okt 24	16:00	Union	Berbuerg	
	N 05	Sam	Okt 24	15:00	lechternach	Houwald	
	S 05	Sam	Okt 24	15:00	Éiter-Waldbriedemes	Lénger	
		Sam	Okt 24	15:00	Diddeleng	Rued	
		Sam	Okt 24	15:00	Hueschtert-Folscht	Briddel	
	XL	Sonn	Okt 25	15:00	Coupe de Lux. (M) : 1/8-Fin.		
	XN	Sam	Okt 31	19:00	Coupe de Lux. (M) : 1/4-Fin. [Houwald]		
	Allerhellije-Vakanz	Sonn	Nov 01		Auswäich-Termin		
		Sa-So	Nov 07-08		Auswäich-Terminer		
	XP	Sonn	Nov 15	15:00	Briddel	Union	
	N 06	Sam	Nov 14	15:00	Rued	Hueschtert-Folscht	
	S 06	Sonn	Nov 15	15:00	Lénger	Diddeleng	
		Sam	Nov 14	15:00	Houwald	Éiter-Waldbriedemes	
		Sam	Nov 14	15:00	Berbuerg	lechternach	

BDO TT League: SPILLPLANG 2020 - 2021

[Versioun: 2020-09-01]

NAT-1 : HIRONN

R	Sp-T	Dag	Datum	Zäit	Heem-Équipe	Auswäerts-Équipe	Resultat
		Dënsch	Nov 17		**EM Quali (Fraen) : LUX - UKR** [Coque]		
	XQ	Sam	Nov 21	15:00	Union	Iechternach	
	N 07	Sam	Nov 21	15:00	Éiter-Waldbriedemes	Berbuerg	
	S 07	Sonn	Nov 22	15:00	Diddeleng	Houwald	
		Sam	Nov 21	15:00	Hueschtert-Folscht	Lénger	
		Sonn	Nov 22	15:00	Briddel	Rued	
	XS	Sam	Nov 28	14:00	**CH DAM : Hironn** [.....]		
		Sa-So	Nov 28-29		**Auswäich-Terminer**		
	XU	Sam	Dez 05	15:00	Rued	Union	
	N 08	Sam	Dez 05	15:00	Lénger	Briddel	
	S 08	Sam	Dez 05	15:00	Houwald	Hueschtert-Folscht	
		Sam	Dez 05	15:00	Berbuerg	Diddeleng	
		Sam	Dez 05	15:00	Iechternach	Éiter-Waldbriedemes	
		Sonn	Dez 06	15:30	**MC N'KÄERJENG**		
		Dënsch	Dez 08		**EM Quali (Fraen) : BEL - LUX** [.....]		
		Dë-Fr	Dez 08-11		**Auswäich-Terminer** (fir verluegte Matcher)		
	XW	Sam	Dez 12	15:00	Union	Éiter-Waldbriedemes	
	N 09	Sam	Dez 12	15:00	Diddeleng	Iechternach	
	S 09	Sam	Dez 12	15:00	Hueschtert-Folscht	Berbuerg	
		Sam	Dez 12	15:00	Briddel	Houwald	
		Sam	Dez 12	15:00	Rued	Lénger	
		Dez 12-13			**ETTU Cup (M&F) : Round 1**		
		Sonn	Dez 13		**Kriterium 'Jun-Cad-MIN' : Fin.** [Recken]		
	XM	Sam	Dez 19	19:00	**Coupe de Lux. (M&F) : 1/2-Fin.** [Berbuerg]		
		Sonn	Dez 27	15:30	**MC RECKEN**		

►► NEI VERBANDS - RANGLËSCHT ◄◄

Die FLTT sucht für die Zeit ab dem 19. September 2020 eine(n) ehrenamtliche(n) Mitarbeiter(in) für die Berichterstattung der BDO TT League am Wochenende. Die Hauptaufgabe besteht darin, die nationalen Medien mit einer Vorschau sowie einer Zusammenfassung des Spieltages zu informieren. Der/Die Kandidat(in) soll die deutsche Sprache sehr gut beherrschen und über Kenntnisse im nationalen Tischtennis verfügen.

Kandidaturen werden angenommen über die E-Mailadresse fltt@pt.lu.

F L T T ◆ Coupe Félix FELTEN ◆ 2019-2020
FINALE-RONN

ZL | 1/8-F: 2020-03-10		ZN | 1/4-F: 2020-09-22		ZP | 1/2-F: 2020-09-29	ZT | Fin: 2020-10-...
20h00		20h00		20h00	...h...
Berbuerg 3		H Hueschtert-F. 2			
xxx					
H Schëffleng 2	3	A Berbuerg 3			
A Hueschtert-F. 2	5				
H Meechtem 2	3	H Kordall 2			
A Kordall 2	5				.....
Gilsdref-V. 2		A Gilsdref-V. 2			Gewënner Coupe Félix FELTEN
xxx					
Bartreng 2		H Recken 2			
xxx					
H Ierpeldeng 2	3	A Bartreng 2			
A Recken 2	5				
H Biwer 2	1	H Lënster 2			
A Lënster 2	5				
Diddeleng 2		A Diddeleng 2			
xxx					

H = home | A = away

Versioun 2020-08-28

COUPE-KOMPETITIOUNEN 2020 -2021

Ekippe-Ranking

CdL SENIORS — Plazen an der VB-RGL

Ekipp	DIV	SP-1	SP-2	SP-3	MOY
Hueschtert-F.	N1	7	8	15	**10,0**
Houwald	N1	3	19	24	**15,3**
Berbuerg	N1	2	10	39	**17,0**
Diddeleng	N1	1	21	31	**17,7**
Eiter-Waldbr.	N1	16	18	22	**18,7**
Union	N1	11	20	26	**19,0**
Rued	N1	4	37	41	**27,3**
Briddel	N1	17	29	43	**29,7**
Lénger	N1	12	23	84	**39,7**
Lëntgen	N2	27	51	57	**45,0**
lechternach	N1	14	25	97	**45,3**
Recken	N2	42	49	72	**54,3**
Nidderkäerjeng	N2	56	67	73	**65,3**
Wëntger	N2	82	87	92	**87,0**
Lënster	N2	81	94	107	**94,0**
lerpeldeng	N2	77	99	155	**110,3**
Cado	N2	102	116	120	**112,7**
Wolz	N2	70	146	153	**123,0**
Esch Abol	N2	46	127	224	**132,3**

Coupe DAMES — Plazen an der VB-RGL

Ekipp	DIV	SP-1	SP-2	SP-3	MOY
Rued		41	48	96	**61,7**
Nidderkäerjeng		56	73	134	**87,7**
Houwald		74	118	184	**125,3**
lechternach		123	154	734	**337,0**
Lenneng		761	874	1441	**1025,3**

Coupe JEUNES — Plazen an der VB-RGL

Ekipp	DIV	SP-1	SP-2	SP-3	MOY
Houwald 1		101	195	252	**182,7**
Lëntgen		75	210	334	**206,3**
Lënster		157	198	369	**241,3**
Diddeleng 1		98	339	728	**388,3**
Union		158	212	871	**413,7**
Houwald 2		350	534	633	**505,7**
Bartreng		511	629	995	**711,7**
Lénger		618	952	1156	**908,7**
Rued		819	1133	1146	**1032,7**
Diddeleng 2		1201	1206	1298	**1235,0**

COUPE-KOMPETITIOUNEN 2020 -2021

Ekippe-Ranking

Coupe THINK — Plazen an der VB-RGL

Ekipp	DIV	SP-1	SP-2	SP-3	MOY
Meechtem	PR	89	122	144	**118,3**
Biissen	PR	61	105	201	**122,3**
Ettelbréck	PR	103	106	183	**130,7**
Fluessweiler	PR	50	68	306	**141,3**
Nouspelt	PR	121	163	174	**152,7**
Préizerdaul	PR	117	165	180	**154,0**
Beetebuerg-P.	PR	129	161	226	**172,0**
Lenneng	PR	30	238	266	**178,0**
Ell	D1	190	208	259	**219,0**
Zéisseng	D1	193	205	260	**219,3**
Bartreng	D1	133	188	362	**227,7**
Mondorf	D1	149	215	328	**230,7**
Féngeg	D1	44	270	387	**233,7**
Bech-Maacher	D1	222	241	291	**251,3**
Kordall	D1	235	256	275	**255,3**
Réimech	D1	148	318	436	**300,7**
Méischdref	D1	271	309	325	**301,7**
Housen	D1	244	314	366	**308,0**
Elwen	D1	234	332	375	**313,7**
Biekerech	D1	288	386	396	**356,7**
Schëffleng	D1	166	509	545	**406,7**
Aischen	D2	394	433	503	**443,3**
Sandweiler	D2	380	497	555	**477,3**
Leideleng	D2	500	545	578	**541,0**

Coupe MERSCH — Plazen an der VB-RGL

Ekipp	DIV	SP-1	SP-2	SP-3	MOY
Zolwer	D3	301	364	396	**353,7**
Gréiwemaacher	D3	211	388	663	**420,7**
Uewerkäerjeng	D3	381	477	507	**455,0**
Altwis-Gaasp.	D3	258	545	563	**455,3**
Osper	D3	455	546	548	**516,3**
Stroossen	D3	373	469	747	**529,7**
Feelen	D3	495	585	649	**576,3**
Groussbus-M.	D3	541	583	637	**587,0**
Ensber-H.	D3	457	689	699	**615,0**
Buerglënster	D3	561	619	674	**618,0**
Noumer	D3	556	661	708	**641,7**
Helleng	D3	519	662	744	**641,7**
Ouljen	D3	532	687	721	**646,7**
Bech	D3	574	653	734	**653,7**
BIL	D3	670	677	693	**680,0**
Bäerdref	D3	645	652	773	**690,0**
Nacher	D3	588	665	834	**695,7**
Käerch	D4	396	768	981	**715,0**
Fréiseng	D3	712	734	788	**744,7**
Rammerech	D4	726	948	957	**877,0**

(den Délai fir d'Meldungen ass den 31.08.2020, dofir kann et nach zu Ännerungen um Ranking kommen)

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table

MELDUNG VON MANNSCHAFTEN ZU DEN POKAL-KOMPETITIONEN **DOKUMENT 6**

VEREIN: ➡ ⬅	**SAISON: 2020 – 2021**

Einsendefrist: 31. August 2020	➡ Einsendung an das Verbands-Sekretariat (bitte per E-Mail) ⬅

Anzahl Mannschaften ⇓⇓⇓

Coupe de Luxembourg **DAMES**	max. 2	
Coupe des **JEUNES**	max. 2	
TEENS-Cup (#)	unbegrenzt	
KIDS-Cup (#)	unbegrenzt	

Für die PK der Kategorien
'DAMES', **'JEUNES'**, **'TEENS'** und **'KIDS'**
müssen für jede gemeldete Mannschaft die drei (3) am höchsten klassierten SpielerInnen, die der Verein in der betreffenden Mannschaft einsetzen wird, im **INTRANET** in der Rubrik
[Compétitions individuelles]
eingegeben werden (&)

SENIORS	Coupe de Luxembourg	max. 1	
	Coupe 'Frantz **THINK**'	max. 1	
	Coupe 'Julien **MERSCH**'	max. 1	
	Coupe 'Félix **FELTEN**'	unbegrenzt	

(&) bei Nichteingabe der Spieler einer Mannschaft im Intranet, wird diese Mannschaft nicht zur betreffenden PK zugelassen

TEENS-Cup / KIDS-Cup

max. Anzahl der Mannschaften pro Verein: **UNBEGRENZT**
Meldefrist TEENS-Cup / KIDS-Cup: 31. August 2020

⌦ ⌦ **Es werden NUR PLUSPUNKTE angerechnet, KEINE MINUSPUNKTE** ⌫ ⌫

(#) bitte bei jedem der zwei Spieltage **ankreuzen**, ob der Verein am betgreffenden Spieltag über einen **Spielsaal** mit mindestens 6 Spielboxen (9 m x 4 m) verfügt oder nicht ➡➡

Spielsaal verfügbar		
Datum	**JA**	**NEIN**
19. SEPT		
26. SEPT		

Bemerkungen:

siehe Erläuterungen und Anmerkungen betr. die Meldungen zu den PK
➡➡ auf der Rückseite ⬅⬅

Erläuterungen und Anmerkungen betr. die Meldungen zu den PK

1. Es wir ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die **Meldungen** zu allen Pokal-Kompetitionen - ausser für die Coupe de Luxembourg 'Seniors' - **FAKULTATIV** bzw. freiwillig sind. Da bei Nichtantreten in einer PK eine relativ hohe Geldstrafe verhängt wird, sollen die Vereine also - vor der Meldung ihrer Mannschaft(en) zu den PK - unbedingt mit ihren jeweils betroffenen Spielern absprechen, ob diese auch bereit sind, zu den Spielen der PK anzutreten, umsomehr diese Spiele ja generell !! **nicht am Wochende** !! ausgetragen werden.

   Ausser für den Teens-Cup und den Kids-Cup, deren Spiele im Prinzip an Samstag-Nachmittagen angesetzt werden, gilt für alle anderen PK generell der Dienstag oder der Donnerstag als Spieltag.

2. **Die Spiele aller Pokal-Kompetitionen (PK) werden mit Dreiermannschaften ausgetragen.**

3. **Die Teilnahme an den Pokal-Kompetitionen ist wie folgt geregelt (#):**

   (#) die **Spielsysteme** sind im Detail in Art. **5.3.002** der Reglemente aufgeführt

   a) **Coupe de Luxembourg SENIORS (CLS) - [Spielsystem 'B4']**
   Obligatorisch für alle ersten Vereinsmannschaften, die in der NAT-1 oder NAT-2 der MM 'Seniors' eingestuft sind.

   b) **Coupe de Luxembourg DAMES (CLD) - [Spielsystem 'B4']**
   Fakultativ für Mannschaften mit ausschließlich Spielerinnen aller Alterskategorien und aller Klassementsstufen, mit jedoch der Einschränkung [**#**].

   c) **Coupe des JEUNES (CJ) - [Spielsystem 'B4']**
   Fakultativ für Mannschaften mit ausschließlich Jugendspielern und/oder Jugendspielerinnen aller Alterskategorien und aller Klassementsstufen, mit jedoch der Einschränkung [**#**].

   > [**#**] **Einschränkung für CLD und CJ**
   > In der **CLD** haben nur die **8**, und in der **CJ** nur die **12** spielstärksten gemeldeten Mannschaften eine Garantie zu dieser PK zugelassen zu werden. Sollte die Spielstärke der gemeldeten Mannschaften dies jedoch rechtfertigen, so kann die CT das Teilnehmerfeld (ggf.) auf 12 (CLD) bzw. auf 16 (CJ) Mannschaften aufstocken.

   d) **Coupe 'Frantz THINK' (CTh) - [Spielsystem 'B4']**
   Fakultativ für die ersten Vereinsmanschaften, die in der Promotion, der 1. Division oder der 2. Division der MM 'Seniors' eingestuft sind, mit jedoch der Einschränkung, dass nur die **40** spielstärksten gemeldeten Mannschaften zu dieser PK zugelassen werden. Sollten mehr als 40 Mannschaften für diese PK gemeldet werden, dann werden die spielschwächsten der gemeldeten Mannschaften in die Coupe 'Julien MERSCH' überschrieben bzw. eingeteilt.

   e) **Coupe 'Julien MERSCH' (CMe) - [Spielsystem 'B4']**
   Fakultativ für die ersten Vereinsmanschaften, die in der 3., 4., 5. oder 6. Division der MM 'Seniors' eingestuft sind, mit jedoch der Einschränkung, dass nur die **24** spielstärksten gemeldeten Mannschaften zu dieser PK zugelassen werden. Sollten mehr als 24 Mannschaften für diese PK gemeldet werden, dann werden die spielschwächsten der gemeldeten Mannschaften in die PK 'Coupe Félix FELTEN' überschrieben bzw. eingeteilt.

   f) **Coupe 'Félix FELTEN' (CFe) - [Spielsystem 'B2']**
   Fakultativ für alle Mannschaften der Alterskategorie 'Seniors', die nicht zu den PK unter a), d) und e) zugelassen sind, mit (ggf.) zusätzlich jenen Mannschaften die gemäß der Ausnahme unter e) dem CFe zugeteilt worden sind.

   Im CFe bzw. für die MSp des CFe gelten die folgende Sonderbedingungen:
   - ➤➤ es dürfen nur Spieler_Innen eingesetzt werden, die zu Beginn der Saison nicht höher als **B1** einklassiert waren
   - ➤➤ alle Spiele werden mit Punktvorgabe ('Handicap') ausgetragen

   g) **Teens-Cup (TC) - [Spielsystem 'B6']**
   Fakultativ für Mannschaften mit Spielern / Spielrinnen aller Klassementsstufen, die den Alterskategorien 'Cadets', 'Minimes' oder 'Pré-Minimes' angehören, d.h. die am oder nach dem **1. Januar 2005** geboren sind.

   h) **Kids-Cup (KC) - [Spielsystem 'B6']**
   Fakultativ für Mannschaften mit Spielern / Spielerinnen aller Klassementsstufen, die den Alterskategorien 'Minimes' bzw. 'Pré-Minimes' angehören, d.h. die am oder nach dem **1. Januar 2007** geboren sind.

   > **Zusätzliche Bestimmungen für die PK ' Teens-Cup ' und ' Kids-Cup '**
   > - ► ein (e) bestimmte (r) Spieler / Spielerin darf nur für eine der beiden PK (also TC oder KC) gemeldet werden
   > - ► in den Spielen des TC und des KC dürfen in einer Mannschaft zwar auch andere als die gemeldeten, aber keine höher klassierten als die gemeldeten Spieler / Spielerinnen eingesetzt werden (ausser ab dem Halbfinale), wobei ein (e) bestimmte (r) Spieler / Spielerin an einem bestimmten Spieltag jedoch immer nur in den Spielen einer der beiden PK (also TC oder KC) eingesetzt werden darf

SEPTEMBRE 2020

12	S	T	Berbuerg
19	S	CH	**SEN 1**
•	•	•	BDO League 1
•	•	Cou	Teens-Cup | Kids-Cup 1
20	D	T	Esch Abol
22	M	Cou	Jeunes Q1
26	S	CH	**SEN 2**
•	•	•	BDO League 2
•	•	Cou	Teens-Cup | Kids-Cup 2
27	D	T	Diddeleng **(MC)**
29	M	Cou	Jeunes Q2

OCTOBRE 2020

03	S	CH	**SEN 3** | CAD 1.1
•	•	•	BDO League 3
04	D	**Crit**	**Jun - Cad - Min : Élim**
06	M	Cou	TH | ME | FE Q1
10	S	CH	**SEN 4** (<> N2) | CAD 1.2
•	•	•	BDO League 4
•	•	•	CdL Hom Q
11	D	T	Houwald **(MC)**
13	M	Cou	Jeunes 1/4-F
18	D	T	Sandweiler
20	M	Cou	TH | ME | FE Q2
24	S	CH	**SEN 5** | CAD 1.3
•	•	•	BDO League 5
25	D	Cou	CdL Hom 1/8-Fin
•	•	T	Feelen
27	M	Cou	TH | ME | FE Q3
31	S	Cou	CdL Hom 1/4-Fin
•	•	T	Noumer **(Jeu)**

NOVEMBRE 2020

02	L	T	Gréiwemaacher
07	S	T	Lénger
08	D	T	Réimech
10	M	Cou	Jeunes 1/2-F
12	J	Cou	CdL Dam Q
14	S	CH	**SEN 6** | CAD 1.4
•	•	•	BDO League 6
15	D	T	Cado
17	M		**Ch. d'Europe - Qualif. (Dam) LUX - UKR (Coque)**
21	S	CH	**SEN 7** | CAD 1.5
•	•	•	BDO League 7
22	D	T	Rued
24	M	Cou	Think | Mersch 1/8-Fin
•	•	•	Felten QR1
28	S	T	**Ladies-&-Girls-Day 1**
		CH	DAM 1
29	D	T	Ettelbréck

DÉCEMBRE 2020

01	M	Cou	Think | Mersch 1/4-Fin
•	•	•	Felten QR2
05	S	CH	**SEN 8** (<> N2)
•	•	•	BDO League 8
•	•	Cou	Teens-C. | Kids-C. 1/2-F
06	D	T	Nidderkäerjeng **(MC)**
08	M	Cou	Think | Mersch 1/2-Fin
•	•	•	Felten QR3
08	M		**Ch. d'Europe - Qualif. Dames (BEL)**
12	S	CH	**SEN 9** | CAD 2.1
•	•	•	BDO League 9
13	D	**Crit**	**Jun - Cad - Min : Fin**
13	D	T	Ell
19	S	Cou	CdL Hom | Dam 1/2-Fin
20	D	T	Mamer
26	S	T	Recken **(Jeu)**
27	D	T	Recken **(MC)**

JANVIER 2021

02	S	T	Nouspelt **(Jeu)**
03	D	T	Lënster
09	S	CH	**SEN 10** | CAD 2.2
•	•	•	BDO League 10
10	D	**Cou**	**Loterie Nationale Cup Finals Day**
16	S	CH	**SEN 11** | CAD 2.3
•	•	•	BDO League 11
17	D	T	Beetebuerg-Peppeng
23	S	CH	**SEN 12** | CAD 2.4
•	•	•	BDO League 12
24	D	T	**Champ. Régionaux**
30	S	CH	**SEN 13** | CAD 2.5
•	•	•	BDO League 13
31	D	**Crit**	**PrMin : Élim**
31	D	CH	BDO League 14
•	•	T	Biwer

➡➡ **pour chaque journée d'une compétition de Coupe (Cou) prévue un MARDI (M), le JEUDI suivant ce mardi vaut d'office également comme journée officielle de cette compétition** ⬅⬅

FÉVRIER 2021

06	S	T	**Ladies-&-Girls-Day 2**
		CH	DAM 2
07	D	T	Zolwer
13	S	**ChNI**	**Seniors**
14	D		
20	S	T	Biekerech
21	D	T	Préizerdaul
27	S	CH	**SEN 14** | CAD 3.1
28	D	T	Briddel
28.02. - 07.03			**Champ. du Monde (KOR - Busan)**

F L T T

3, route d'Arlon
L-8009 STRASSEN

Tél.: 48 37 83 / Fax: 48 37 85

E-Mail: fltt@pt.lu

www.fltt.lu

MARS 2021

02	M	Cou	Felten 1/8-Fin
06	S	CH	**SEN 15** | CAD 3.2
07	D	T	Nouspelt
09	M	Cou	Felten 1/4-Fin
13	S	CH	**SEN 16** | CAD 3.3
•	•	•	BDO League PD 1
14	D	CH	BDO League 1/2-Fin (1)
•	•	•	**SEN 16A** (NAT-2)
14	D	**Crit**	**PrMin : Fin**
14	D	T	Rammerech
16	M	Cou	Felten 1/2-F
20	S	CH	**SEN 17** | CAD 3.4
•	•	•	BDO League PD 2
21	D	CH	BDO League 1/2-Fin (2)
•	•	COU	Felten Finale
•	•	T	Schëffleng
27	S	CH	**SEN 18** | CAD 3.5
•	•	•	BDO League PD 3
28	D	CH	BDO League 1/2-Fin (3)
•	•	T	Lëntgen

AVRIL 2021

05	L	T	Wëntger
17	S	T	Union
18	D	T	Lénger **(Jeu)**
19-23 MA-VE			**Business Trophy**
24	S	CH	**SEN: Rel N1/N2 & N2/PR 1**
•	•	•	JEU 1 | MIN 1
25	D	CH	**BDO League Finale (1)**
•	•	T	Kordall
TBD		**T**	**Masters Cup Final**

MAI 2021

01	S	T	Groussbus-Mäerzeg
02	D	**ChNI**	**Jeunes (toutes cat.)**
08	S	CH	**SEN: Rel N1/N2 & N2/PR 2**
•	•	•	JEU 2 | MIN 2
09	D	CH	**BDO League Finale (2)**
•	•	T	Äischen
15	S	CH	**SEN: Rel N1/N2 & N2/PR 3**
•	•	•	JEU 3 | MIN 3
16	S	CH	**BDO League Finale (3)**
•	•	T	Lenneng
18	M	**CH**	**JEU / MIN Barrages**
22	S	T	Wolz

JUIN - JUILLET 2021

TBD	**Ch. d'Europe Jeunes (CRO - Zagreb)**

CALENDRIER Saison 2020 - 2021

INFORMATIONS UTILES

CATÉGORIES D'ÂGE

Préminimes	**nés en et après 2009**
Minimes	**nés en 2007, 2008**
Cadets	**nés en 2005, 2006**
Juniors	**nés en 2002, 2003, 2004**
U21	**nés en 1999, 2000, 2001**
Seniors	**nés avant 1999**
Vétérans	**nés avant 1980**

VACANCES SCOLAIRES

Toussaint	**31.10.2020 - 08.11.2020**
Noël	**19.12.2020 - 03.01.2021**
Carnaval	**13.02.2021 - 21.02.2021**
Pâques	**03.04.2021 - 18.04.2021**
Pentecôte	**22.05.2021 - 30.05.2021**
Été	**16.07.2021 - 14.09.2021**

Ce calendrier n'a qu'un caractère indicatif

font seules foi les dates publiées sur INTERNET

➡ **www.fltt.lu** ⬅

audi.lu

AUDI NATIONAL CHAMPIONSHIPS

PREMINIMES – MINIMES – CADETS – JUNIORS
Jungen und Mädchen

Spieltermin	**Sonntag - 13. September 2020**
Spielort	zu bestimmen
Voraussichtlicher Spielbeginn	9:00 Uhr – Préminimes Jungen & Minimes Jungen 10:30 Uhr – Préminimes Mädchen & Minimes Mädchen 11:00 Uhr – Cadets Mädchen 14:00 Uhr – Cadets Jungen 14:30 Uhr – Juniors Jungen & Juniors Mädchen
Co-Organisator	zu bestimmen
Einschreibungen	Dienstag, den 8. September 2020 (24:00 Uhr) nur über www.intranet.fltt.lu
Spielmodus	Die einzelnen Kategorien werden in jeweils 8 Gruppen zu 3 Spielern gespielt. Der Gruppenerste einer jeden Gruppe qualifiziert sich für die direkt im Anschluss stattfindende Hauptrunde (8 Spieler).
Gruppeneinteilung	Die Gruppeneinteilung wird im BIO vom 11. September veröffentlicht.

Die **Meldungen** der an einer Teilnahme interessierten SpielerInnen müssen über deren Vereine im INTRANET vorgenommen werden.

Nur die 24 in der Verbandsrangliste am besten klassierten Spieler einer jeder Kategorie werden für die Landesmeisterschaften zugelassen. Sollten sich weniger als 24 Spieler für eine Kategorie anmelden, so werden nur die 12 in der Verbandsrangliste am besten klassierten Spieler zugelassen.

Die Teilnahme der gemeldeten SpielerInnen ist obligatorisch. **Abmeldungen** sind nur in **begründeten** Fällen zulässig. Eventuelle **Abmeldungen** müssen **so früh wie möglich**, jedoch immer vor dem betreffenden Austragungsdatum, **schriftlich** an das Verbandssekretariat gerichteg werden. Kann die schriftliche Mitteilung den Verband nicht mehr rechtzeitig vor dem Ausstragungsdatum erreichen, so muss die Abmeldung der Permanenz der CS (Gilles REGENER, Email: gregener@pt.lu. GSM 691646685) sofort mitgeteilt werden. Bei Abmeldungen bis 20:00 Uhr vor Beginn der Spiele der Endrunde werden die vorher festgelegten und im BIO veröffentlichten **ErsatzspielerInnen** (bzw. deren Vereine) kontaktiert.

Die schriftlichen Abmeldungen müssen zusammen mit einer **Bescheinigung betreffend die Begründung der Abmeldung**, spätestens am vorgesehenen Austragungsdatum per Post an das Verbandssekretariat abgeschickt werden oder am Ausstragungsort dem CS-Delegierten überreicht werden.

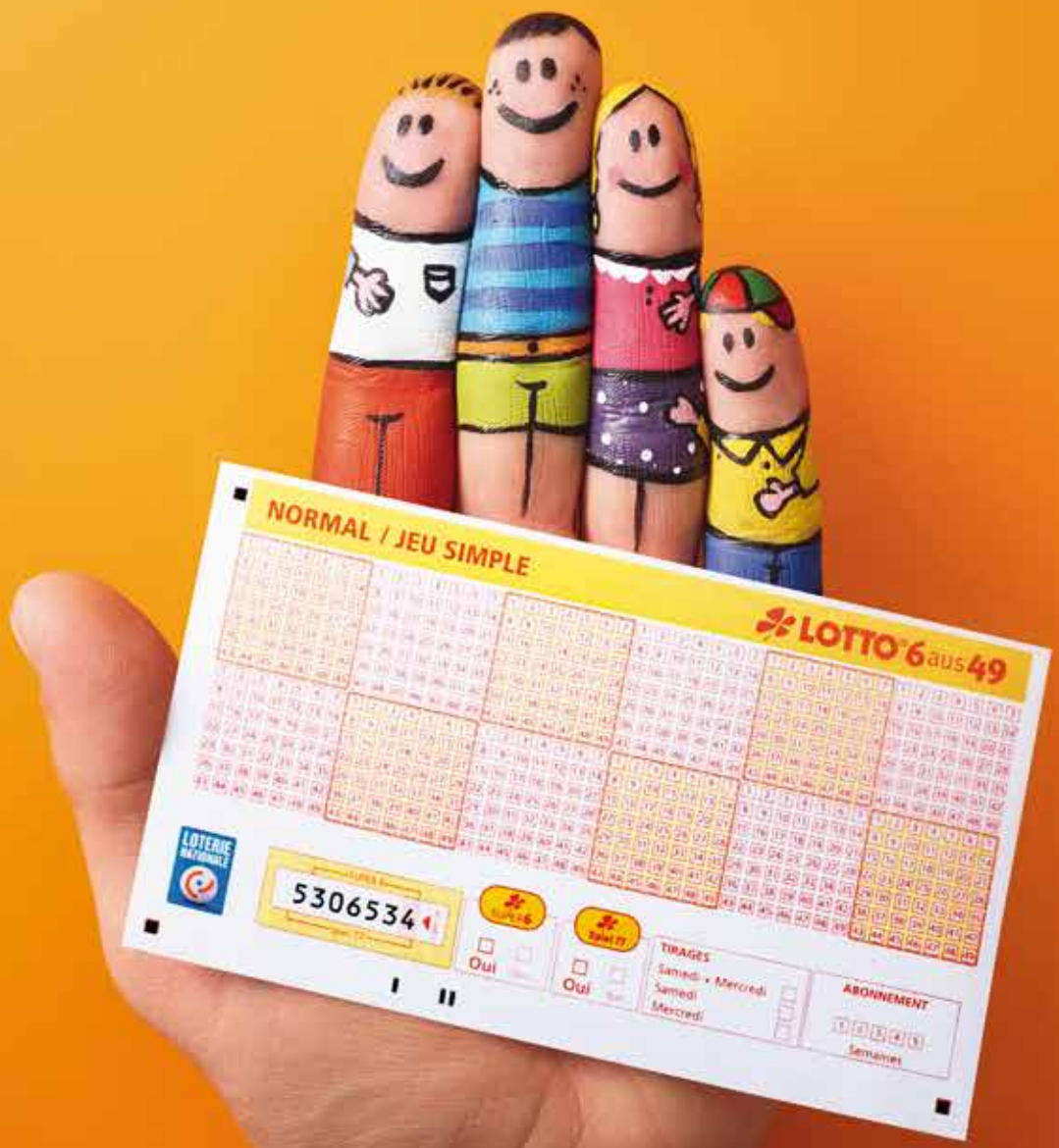
Aufgaben während dem Verlauf der Spiele müssen dem Oberschiedsrichter und dem Verbandsdelegierten mit Angabe der Gründe gemeldet werden. Diese vermerken die vom (von der) Spieler(in) angegebenen Gründe auf dem entsprechenden Turnierbogen und beziehen auch selbst schriftlich Stellung zu den vorgebrachten Gründen.

Die **Gründe** von Abwesenheiten, Abmeldungen und Aufgaben werden dem **Verbandsgericht** untersucht, welches über deren (Nicht)Annahme befindet. Im Falle von **nicht fristgemäß und/oder nicht formgemäß** getätigten Abwesenheiten, Abmeldungen oder Aufgaben wird der/die betreffende Spieler/In automatisch für die nächste Auflage des betroffenen Kriteriums gesperrt. Die CS veröffentlicht die verhängten **automatischen Sperren im BIO**.

LOTERIE NATIONALE

En jouant, l'aide à l'enfance est gagnante !

Savez-vous que depuis **70 ans**, 100% des bénéfices de la Loterie Nationale sont reversés à l'aide à l'enfance, à l'environnement, au sport et à la culture ?



www.loterie.lu
Games for good causes
1945-2015

L'intégralité du revenu de la Loterie Nationale revient aux missions philanthropiques de

ŒUVRE
Nationale de Secours
Grande-Duchesse Charlotte

EINLADUNG ZU OFFENEN VEREINSLEHRGÄNGEN
FÜR JUGENDSPIELER/INNEN IN DEN SOMMERFERIEN

ANMELDEFRIST NOCH MÖGLICH!!!

Zum Schluss der Sommerferien bietet die FLTT noch einmal zwei Lehrgänge für SpielerInnen, die nicht Mitglied eines FLTT-Kaders an.

- 1. Lehrgang: von Montag, dem 31. August bis zum Freitag, dem 4. September auf dem INS

- 2. Lehrgang: von Montag, dem 7. September bis zum Freitag, dem 11. September auf dem INS

Jeder Lehrgang umfasst 5 Trainingseinheiten, die vom Montag- bis zum Donnerstagnachmittag jeweils von 16.00 bis 18.30 und am Freitagnachmittag von 14.30 bis 17.00 in der Sporthalle des INS stattfinden.

Treffpunkt vor jedem Training um 15.45 Uhr im Préau der Sporthalle des INS.

Diese Trainings richten sich an Spieler/innen mit einem Höchstalter von 16 Jahren und einem maximalen Klassement C 2. Das Training ist auch offen für Anfänger.

Die Trainings werden geleitet vom FLTT-Trainerteam (hauptamtliche Trainer und Honorartrainer).

Wir würden uns freuen, wenn möglichst viele Kinder und Jugendliche dieses Angebot nutzen würden, zur Einführung in das Tischtennis, zur Förderung ihres Leistungsvermögens oder zur Vorbereitung der neuen Saison. Vielleicht mögen auch einige Nicht-Kader-Mitglieder es nutzen als Vorbereitung auf die Landesmeisterschaften der Jugend, die am Sonntag, dem 13. September stattfinden.

Die Eigenbeteiligung beläuft sich auf 25 €, die am ersten Tag vor Ort zu bezahlen sind. Bei Teilnahme am 1. Lehrgang ist die Teilnahme am 2. Lehrgang gratis.

Eine Anmeldung ist erforderlich per Mail an das Sekretariat der FLTT: fltt@pt.lu. Die Frist für die Anmeldung wurde verlängert, sodass Anmeldungen **bis zum Sonntag, dem 30. August (12.00 Uhr)** möglich sind. Bei Fragen wende man sich an Romain Sahr (691855554).

In der Regel wird die Teilnahme an sämtlichen 5 Trainings einer Woche, begründete Absagen für 1-2 Trainings können akzeptiert werden, wobei die entfallende Teilnahmegebührt von 25€ nicht reduziert wird und kein Geld zurückerstattet wird.

Nach Anmeldung werden die Teilnehmer und ihre Erziehungsberechtigten bzw. Vereinsverantwortlichen über die erforderlichen Sicherheitsmaßnahmen in Zusammenhang mit COVID 19 bei der Durchführung des Lehrgangs informiert.

In der Hoffnung, dass möglichst viele SpielerInnen von diesem Angebot profitieren werden.

Henri Dielissen	Philippe Moulin
Präsident der CCF	Koordinator für die Jugend

Meldungen sollten also nach folgendem Muster vorgenommen werden:

_____
(Name) (Vorname)

_____
(Verein)

_____
(Adresse)

_____ _____

Geburtsdatum Klassement

wird an dem der FLTT angebotenen Lehrgang

- Von Montag, dem 31. August bis zum Freitag, dem 4. September JA NEIN
- Von Montag, dem September bis zum Freitag, dem 11. September JA NEIN

teilnehmen.

FSP – FONDATION POUR LE SPORT PONGISTE a.s.b.l.

Assemblée générale ordinaire du 19/08/2020

Présents : HARTMANN André, DIELISSEN Henri, GONDERINGER Camille, LINSTER Jean-Marie, POMMERELL Serge, REGENER Gilles, SAHR Romain, SCHMIT Guy, SENNINGER René

Excusés : /

1. L'assemblée générale prend connaissance du bilan et du compte de résultat de l'association pour l'exercice 2019 de même que des déclarations écrites des réviseurs de caisse confirmant l'exactitude des prédits bilan et compte de résultat au 31/12/2019.
2. L'assemblée générale donne décharge :
   - en général, au Conseil d'Administration, pour sa mission de gestion de l'association
   - en particulier, au trésorier, pour sa mission de gestion des comptes de l'association
3. L'assemblée générale décide d'affecter le résultat de l'exercice 2019, à savoir le bénéfice de 430,57.- € aux résultats reportés qui seront ainsi augmentés à 475.315,20.- €.
4. Sont élus à l'unanimité comme membres du Conseil d'Administration, conformément aux dispositions de l'article 9 des statuts : MM André HARTMANN, Jean-Marie LINSTER, Guy SCHMIT, Camille GONDERINGER et Romain SAHR.
5. En application des dispositions de l'article 10 des statuts, l'assemblée générale décide à l'unanimité de ne pas prélever une cotisation de la part des membres directeurs pour l'exercice 2020.
6. L'assemblée générale prend note que le crédit de 66.337,94.- € accordé à la FLTT a été remboursé au courant de l'année 2019.
7. L'assemblée approuve le budget 2020 tel que repris ci-de ssous

Charges prévisionnelles 2020		Produits prévisionnels 2020	
Dépenses	50.- €	Intérêts créditeurs	500.- €
Résultat (Bénéfice) :	450.- €		

8. Plus rien ne figurant à l'ordre du jour de l'assemblée et aucun autre point n'étant soulevé par les membres présents, la séance est levée.

FSP – FONDATION POUR LE SPORT PONGISTE a.s.b.l.

REUNION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION du 19/08/2020

Présents : André HARTMANN, Camille GONDERINGER, Jean-Marie LINSTER, Romain SAHR, Guy SCHMIT,

Excusés : /

1. Les fonctions au sein du Conseil d'Administration sont réparties comme suit :

Président :	André Hartmann
Vice-Présidents :	Jean-Marie Linster
	Guy Schmit
Secrétaire :	Romain Sahr
Trésorier :	Guy Schmit

2. Les pouvoirs de signature sur les comptes bancaires restent les mêmes que ceux en vigueur.

voyages
emile weber
éischtklasseg reesen

COMED

Tél.: 35 65 75-1 // emile-weber.lu

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table

REGLEMENT FÜR OFFENE EINZELTURNIERE **FLTT 001**

VEREIN:	SAISON: 2020-2021	GENEHMIGUNG Nr: _____

Benennung des Turniers: _____

Termin(e): _____

Austragungshalle: _____

Art des Turniers (bitte Zutreffendes ankreuzen): ❍ National | ❍ International

Spielsystem: Ausscheidungsgruppen (mit 3 Spielern pro Gruppe) **+** anschliessende KO-Runde

- Gruppen: ◆ In den Gruppenspielen muss der jeweils spielfreie Spieler Schiedsrichter sein.
  ◆ Der Letzte einer Gruppe muss in der ersten KO-Runde Schiedsrichter sein.
- KO-Runde: Der Verlierer eines Spiels einer KO-Runde muss in der nächsten Begegnung an seinem Tisch Schiedsrichter sein.

Spielball: _____

Anzahl der Spieltische: _____ Spielfläche pro Tisch: _____

Hauptschiedsrichter: _____

Kategorien (bitte jene Kategorien ankreuzen die ausgetragen werden sollen)

X	Kategorie	Anfangszeit Gruppen	Anfangszeiten Hauptfeld	X	Kategorie	Anfangszeit Gruppen	Anfangszeiten Hauptfeld
	D3 (D3)	09:00	10:00		A (A-B1)	16:00	17:00
	D2 (D2-D3)	10:00	11:00		A3 (A3-B1)	15:15	16:15
	D1 (D1-D2)	09:00	10:00		MC - Herren	15:00	16:30
	C3 (C3-D1)	10:30	11:30		MC - Damen	15:00	17:00
	C2 (C2-C3)	12:30	13:30		Pré-Minimes		
	C1 (C1-C2)	11:30	12:30		Minimes		
	B3 (B3-C1)	13:30	14:30		Cadets		
	B2 (B2-B3)	15:30	16:30		Juniors		
	B1 (B1- B2)	14:00	15:30		Jeunes		

- Jeder Spieler darf maximal an 2 Kategorien teilnehmen.
- Jene Spieler, die nach dem 3. nominellen Ausruf innerhalb einer Viertelstunde (15 Minuten) nach dem Kategoriebeginn nicht da sind, werden aus der jeweiligen Kategorie herausgenommen.

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table

PREISE

Kategorie	1. Platz / 2. Platz / 3. Platz	Kategorie	1. Platz / 2. Platz / 3. Platz
D3 (D3)		A (A-B1)	
D2 (D2-D3)		A3 (A3-B1)	
D1 (D1-D2)		MC - Herren	
C3 (C3-D1)		MC - Damen	
C2 (C2-C3)		Pré-Minimes	
C1 (C1-C2)		Minimes	
B3 (B3-C1)		Cadets	
B2 (B2-B3)		Juniors	
B1 (B1- B2)		Jeunes	

Einschreibungen: nur über das Intranet der FLTT www.intranet.fltt.lu

Einscheibefrist: _____ (Donnerstag, spätestens 23:59 Uhr)

Einschreibegebühr: _____

Bezahlmodalitäten: _____

_____

Einteilung der Gruppen und Erstellung der Turnierbögen (Ort, Datum, Uhrzeit):

_____

ACHTUNG : Der veranstaltende Verein muss dafür sorgen, dass alle zum Zeitpunkt seines Turniers geltenden sanitären Schutzbestimmungen beachtet und eingehalten werden (*cf* FLTT-Covid-19-Schutzkonzept).

Dieses Formular muss spätestens drei (3) Wochen vor dem Austragungsdatum über die offizielle Vereinsadresse an die Commission sportive (gregener@fltt.lu) eingesendet werden.

Für den veranstaltenden Verein	
Datum	Name des Verantwortlichen
_____	_____

Reglement genehmigt durch die FLTT	
Datum	Unterschrift FLTT
_____	

Fédération Luxembourgeoise de Tennis de Table

REGLEMENT FÜR OFFENE EINZELTURNIERE (ANHANG) **FLTT 001**

Zusätzliche, nicht sporttechnische Bestimmungen, die beim Turnier anwendbar und zu beachten sind :

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

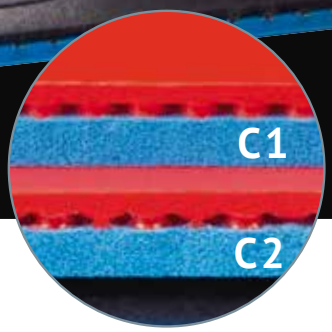
_____

ACHTUNG : Der veranstaltende Verein muss dafür sorgen, dass alle zum Zeitpunkt seines Turniers geltenden sanitären Schutzbestimmungen beachtet und eingehalten werden (*cf* FLTT-Covid-19-Schutzkonzept).

Für den veranstaltenden Verein	
Datum _____	Name des Verantwortlichen _____

DONIC BLUEGRIP C1 • C2

NEW



MAX+ ROTATION
MAX+ CATAPULT

DIE ZUKUNFT IST SCHON DA

Der BLUEGRIP war in seinen Versionen V1 und R1 schon eine Revolution: Das Beste aus zwei Welten in einem Belag! Jetzt führt DONIC diese Entwicklung noch weiter. Mit dem BLUEGRIP C1 und C2 sind zwei Versionen dieser Reihe hinzugekommen, die alles andere in den Schatten stellen. Auch für diese beiden gilt: Der DONIC BLUEGRIP hat eine klebrige Oberfläche nach chinesischer Art und dazu einen Schwamm mit mächtiger Katapultwirkung und enormer Dynamik, wie man sie nur von Belägen aus Deutschland und Japan kennt.

Doch diese Dynamik wurde jetzt noch deutlich gesteigert. Mit dem 60° harten Schwamm der Version C1 beschreibt der Ball beim Topspin einen noch stärkeren Bogen und bekommt noch mehr Speed, der C2 hat einen etwas weicheren Schwamm und zudem feine Unterschiede in der Noppengeometrie, die das weichere Spielgefühl zusätzlich unterstützen.

DONIC BLUEGRIP C1 OFF++

Technologie: Volltension Schwamm, klebriges Obergummi. Härtester Schwamm (60°) der Serie
Charakter: Sehr hart! Höchste Dynamik und stark gekrümmter Bogen der Flugkurve bei Topspins, enorm hohe Griffigkeit
Empfehlung: Vorhandbelag für kompromisslose Topspinspieler

DONIC BLUEGRIP C2 OFF+

Technologie: Volltension Schwamm, klebriges Obergummi. Mit 55° etwas weicher und leichter als der C1
Charakter: Kraftvolle Katapultwirkung, äußerst rotationsfreudig
Empfehlung: Für kompromisslose Offensivspieler, die auf Tempo und Spin setzen

DONIC®
CREATE SUCCESS
www.donic.de

#wewantyou
to be the next umpire

Arbitter-Ausbildung
September 2020

Trau dech, a gëff Arbitter, well aktiv Verantwortung iwwerhuelen ass cool.

Dës Ausbildung ass fir nei Arbitteren (Cycle inférieur) an och fir déi Arbitteren, déi wëlle Juge-Arbitter ginn (Cycle moyen).

Datumer:

11/09/2020	18:00-21:00	INS	(Cycle inf.)
12/09/2020	09:30-12:30	INS	(Cycle inf.)
12/09/2020	14:00-18:00	INS	(Cycle inf./moyen)
13/09/2020	09:30-12:00	INS	(Cycle inf./moyen)
13/09/2020	14:00-18:00	Cessange	(Cycle inf./moyen)
20/09/2020*	14:00-18:00	à définir	(Cycle moyen)

* Datum ofhängeg vum Spillprogramm an der NAT-1

****

Weider Informatiounen & Umeldung:

http://sport.public.lu/fr/formations/initiale/juges-arbitres

Jean-Marie Noël:

Tel.: 661 791 246

E-Mail: jm.noel@fltt.lu

#norefnogame

FICHE D'INSCRIPTION

Code de la formation : **20TTAI2** No. courant de l'inscription : _____ **/ 2020**

Ecole Nationale de l'Education Physique et des Sports
http://www.eneps.lu
Boîte Postale 180
L-2011 LUXEMBOURG

E-mail : nisrine.hamouni@sp.etat.lu

2020 Arbitre de Table de Tennis inférieur/moyen session 2

Date limite d'inscription : 30-08-2020

Nom et prénom : _____ _____

Numéro de matricule : _____

Lieu de naissance : _____

Profession : _____

Adresse : No., rue : _____, _____

Code Postal, Localité : ____ - _____ _____

No. de téléphone privé : _____

No. de téléphone - bureau : _____

No. de téléphone GSM : _____

Adresse e-mail : _____

Licencié actif au club de : _____

Détenteur d'un brevet d'Etat: dénomination du brevet **Année** de l'acquisition du Brevet :

_____ _____

_____ _____

_____ _____

Année du dernier contrôle médico-sportif passé **avec succès :** _____

Les candidats inscrits à une formation d'entraîneur, d'animateur, de moniteur ou d'arbitre, ne s'étant pas soumis au contrôle médico-sportif, sont tenus de joindre un certificat médical attestant les aptitudes physiques pour suivre la formation afférente.

_____ _____
Lieu et date Signature

« Dès lundi matin, ils disposaient d'une solution »

BDO – Exceptional Client Services

Qu'il s'agisse de planifier les premières démarches ou de développer une stratégie existante, l'équipe BDO délivre ce que vous attendez, tout en restant à votre écoute.
Nous avons la capacité de vous assister dans vos projets.

Audit | Tax | Advisory | Accounting | Business Services Outsourcing
www.bdo.lu

BDO est le nom de marque pour le réseau BDO et pour chacune des entreprises membres BDO.

Lehrgangsturnier mit internationaler Beteiligung
22.08.2020 - Coque (LUX)

Platzierungen (10 Teilnehmer)

1. Aron Valbracht
2. Bogdan Singeorzan
3. Hugo Krier
4. Tom Collé

BECKERICH
Eau Minérale Naturelle

Commission Technique

Nachdem die Spieltage der NAT-2 der MM SEN geändert worden waren, war leider nicht daran gedacht worden, die entsprechende Änderung auch im Taschen-Saisonkalender vorzunehmen, der letzte Woche im BIO veröffentlicht worden ist. Die Qualifikationsrunde der Coupe de Luxembourg ‚Männer' wird demzufolge nicht am 19. September 2020, sondern erst am 10. Oktober 2020 ausgetragen. Hierfür in Frage kommen alle erste Vereinsmannschaften, die in der NAT-2 der MM SEN eingestuft sind.

Comité Directeur

Angesichts der Empfehlungen des Schlichtungsrates vom 21. Dezember 2019 im Fall ‚Dani Konsbruck", hat der CD beschlossen, jene Bedingungen, gemäß welchen ein Spieler an Mannschaftsspielen einer Play-Off-Runde, einer Play-Down-Runde oder einer Relegation in der NAT-1 oder NAT-2 der MM SEN teilnehmen darf, für die Saison 2020-2021 wie folgt abzuändern bzw. festzulegen:

In einem MSp einer Play-Off-Runde, einer Play-Down-Runde oder einer Relegation dürfen in einer an diesem MSp teilnehmenden Mannschaft ausschließlich Spieler aufgestellt bzw. eingesetzt werden,von denen jeder einzelne eine der drei folgenden Bedingungen erfüllt:

• gemäß den Bestimmungen von Art. 0.05. als Stammspieler gilt;

• in der laufenden Saison sowie in den drei dieser Saison vorhergehenden Saisons ununterbrochen die Spielberechtigung für die Mannschaftskompetitionen für Mannschaften seines aktuellen Vereins besitzt bzw. besessen hat;

• den Status des Stammspielers nachweislich auf Grund einer Verletzung oder aus schulischen oder beruflichen Gründen nicht innehat, jedoch in jeder der zwei der laufenden Saison vorhergehenden Saisons jeweils an mehr als der Hälfte der Spieltage der MM ‚Seniors' effektiv an einem Mannschafsspiel dieser MM teilgenommen hat.

Eine neue Version (3.1) des Dokuments « Sonderbestimmungen zur Durchführung der MM SEN der Saison2020-2021 », welche dieser Änderung Rechnung trägt, ist auf der Homepage einsehbar.

Vereinsturniere 2020-2021

Aufgrund der aktuellen Situation wurden bisher folgende Vereinsturniere abgesagt:

-30.08.2020: Biissen
-05.09.2020: Bäerdref
-06.09.2020: Uewerkäerjeng
-13.09.2020: Zéisseng
-19.12.2020: Schandel

Der Kalender auf der Webseite (https://www.fltt.lu/sport-national/competitions-individuelles) wird diesbezüglich regelmäßig aktualisiert und bietet den aktuellsten Stand.

PROUDLY LOCALLY OWNED
SINCE 1986

ASPORT

> sports + performance <

INGELDORF WICKRANGE

PUMA JAKO NIKE adidas hummel erima panzeri uhlsport

VOTRE SPECIALISTE TEAMSPORT AU LUXEMBOURG

Rue du XXII Mai (ZI Walebroch)
L-9099 Ingeldorf
Tél.: (+352) 80 84 23 - 1

A cycling
34, route d'Ettelbruck
L-9160 Ingeldorf
Tél.: (+352) 26 80 20 - 1

A > wickrange
3, rue des Trois Cantons
L-3980 Wickrange
Tél.: (+352) 26 37 15 - 1

A > city concorde
80, route de Longwy
L-8060 Bertrange
Tél.: (+352) 27 44 77

hixx A STYLEPARC

INGELDORF & WICKRANGE

Asports new fashion and lifestyle concept

ASPORT cycling

INGELDORF & WICKRANGE

PLUSIEURS VÉLOS D'ESSAIS DISPONIBLES

LA FÉDÉRATION LUXEMBOURGEOISE DE TENNIS DE TABLE présente ses SPONSORS ET PARTENAIRES

BDO

LUXEMBOURG
LET'S MAKE IT HAPPEN

Raiffeisen

audi.lu

voyages emile weber

CK
Charles Kieffer Group

KONICA MINOLTA

LOTERIE NATIONALE

ASPORT
> sports + performance <